

Zeitschrift: Jugend und Sport : Fachzeitschrift für Leibesübungen der Eidgenössischen Turn- und Sportschule Magglingen

Herausgeber: Eidgenössische Turn- und Sportschule Magglingen

Band: 34 (1977)

Heft: 12

Artikel: Ausblick

Autor: Rätz, Willy

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-993768>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

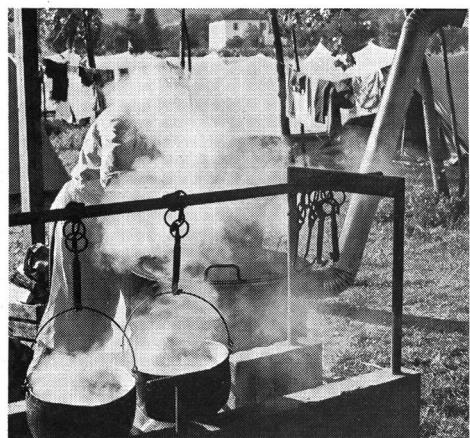
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Ausblick

Willy Rätz, stellv. Direktor ETS



Der Bundesrat gab am 18. Dezember 1976 grünes Licht für die Aufnahme der ersten Ausbauetappe in die Baubotschaft 1978 des EMD. Dies erforderte die Bereitstellung der Detailpläne sowie des Kostenvoranschlages für das verwaltungsinterne und parlamentarische Bewilligungsverfahren. Anfang September wurden diese umfassenden Unterlagen – dank dem besondern Einsatz der Baufachorgane – der zuständigen Behörde fristgemäß zugestellt. Auf den gleichen Zeitpunkt hätte auch die Einigung hinsichtlich des Terrainankaufs und

der betrieblichen Belange erzielt werden sollen. Die Zeit reichte jedoch nicht aus, so dass es unumgänglich war, das Bewilligungsverfahren um ein Jahr hinauszuschieben und das Projekt in die Baubotschaft 1979 des EMD aufzunehmen. Von dieser Sachlage ausgehend, ist damit zu rechnen, dass im Herbst 1979 mit dem Bau begonnen werden kann. Es bestünde die Möglichkeit, die Aufschüttung des Bauterrains, die sich infolge der periodisch auftretenden Überschwemmungen am Lago Maggiore aufdrängt, vorzustaffeln. Ein solcher Entscheid ist indessen noch nicht getroffen.

Zu erwartende Kosten

Welche Anlagen, Bauten und Einrichtungen die einzelnen Bauetappen umfassen, ist weiter oben ersichtlich. Die Kostensumme für die erste Etappe beläuft sich nach Voranschlag auf 24,7 Millionen Franken. In diesem Betrag ist der Ankauf des Terrains im Halte von 182 000 m² nicht inbegriffen, da die Preisfrage noch offen ist. Die für die zweite und dritte Etappe errechneten Kosten werden auf 11 beziehungsweise 7 Millionen Franken geschätzt. Der Aufwand für das gesamte Projekt beträgt demnach ungefähr 42,7 Millionen Franken. Gemäss der mit der SNS abgesprochenen Regelung soll das Nationale Jugendsportzen-

trum auch nach dem Ausbau im Sinne der bisherigen Partnerschaft in der Betriebsführung verwaltet werden. Geplant ist, dass beide Parteien eigene Delegierte und Betriebskommissionen einsetzen, die unter steter gegenseitiger Kontaktaufnahme die Zusammenarbeit Jugendsport/Gutsbetrieb sicherstellen.

Ein «Nein» würde Ausbildung gefährden

Das weitere Vorgehen in bezug auf den bevorstehenden Ausbau entscheidet über die Zukunft des Nationalen Jugendsportzentrums Tenero. Sollte die Realisation der in der ersten Etappe geplanten Anlagen und Einrichtungen nicht zustande kommen, wäre eine zufriedenstellende Sportausbildung der Jugendlichen nicht mehr gewährleistet; die Organisatoren von Kursen und Lagern sähen sich in ihren schon lange gehegten Erwartungen arg getäuscht und wären gezwungen, ihre Aufenthalte in Tenero aus ihrem Tätigkeitsprogramm zu streichen. Gross ist deshalb der Kreis derer, die hoffen, dass der Bundesrat trotz der heutigen prekären Finanzlage der Eidgenossenschaft den Ausbau des Nationalen Jugendsportzentrums Tenero in den Richtlinien für die Regierungspolitik und in der Finanzplanung mit Prioritätsstufe A belässt.



Berghaus Gobeli ob Zweisimmen

1500 m.ü.M.

empfiehlt sich für

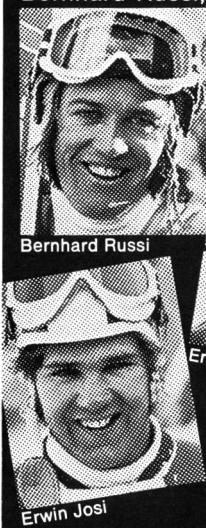
Ferienlager

Platz für zirka 30 Personen.

Auskunft durch:
H. Gobeli, Tel. (030) 4 23 66

mehr Rennerfahrung mehr funktionelle Technik

Bernhard Russi, Ernst Good, Erwin Josi und viele, viele andere Spitzenschröder schwören auf die neuen «Freestyle» von Raichle. Mit mehr funktioneller Technik, mehr Komfort, mehr Sicherheit. — Verlangen Sie im Fachgeschäft eine unverbindliche Anprobe.



Bernhard Russi



Ernst Good



Erwin Josi

Raichle «Freestyle»
Damen/Herren Fr. 298.-

Raichle «Hot»
wie «Freestyle», jedoch
mit Helanca-Innenschuh
Damen/Herren Fr. 250.-

anatomisch geformter
Flow-Innenschuh aus
Echtleder

RM-Micro-Schnalle
mit millimetergenauer
Feineinstellung

Vorlage-Einstellung
in 3 Positionen
fixierbar

Zweilagige Schale
aus reiss- und
kratzfestem PU



Raichle bietet mehr!

für jeden Fahrer, jeden Bedarf, jedes Budget, ab Fr. 110.-



...drum Vortritt dem Schweizer Skischuh

F 7.77d



Ihr
Trainings- und Freizeit-Leibchen:
Ein «Jugend + Sport»-T-Shirt



Ein Leibchen in Schweizer-Spitzen-Qualität, an dem Sie lange Freude haben werden. Aus 100% gekämmter Baumwolle. Licht- und waschfest bis 60° C. Hohe Formbeständigkeit. Farbe weiss.

Vorderseite: 2-farbig bedruckt mit dem J+S-Signet
Sprachvarianten: Deutsch-französisch
oder italienisch-romanisch

Grössen: 152 164 S M L XL

Bestellung: Durch Vorauszahlung mit Einzahlungsschein auf PC-Konto 50 - 8933 und Bestellungsvermerk auf der Rückseite des Giro-Zettels.

Preise per 1 Ex	langarm 17.-	kurzarm 15.-
2- 4 Ex	15.50	13.50
5-10 Ex	14.75	12.75
10-20 Ex	14.-	12.-

Wir bedrucken für Sie auch T-Shirts nach Ihren Wünschen in Kleinst- und Grossauflagen.
Verlangen Sie unsere Preisliste

HUTTER SIEBDRUCK AG CH-5610 Wohlen
Allmendstr. 29 Tel. 057 - 6 80 00 Telex 58 498

Diemtigtal

Neu ausgebauter Alphütte

mittten im Skigebiet mit
30 bis 50 Plätzen,
wochenweise oder über
Wochenende an Schulen und
Sportklubs (Selbstkocher)
zu vermieten

2 Ski-Ferienhäuser

mit 40 und 70 Plätzen
für Klassenlager und Klubs
noch zeitweise frei.

Sportbahnen Wirihorn,
3752 Wimmis BO

Tel. (033) 57 13 83

